

REGLAS

# TIRROCCAS

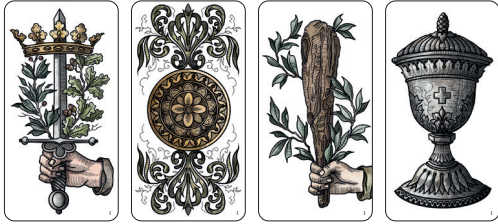
ROMONTSCHAS



# LAS CARTAS

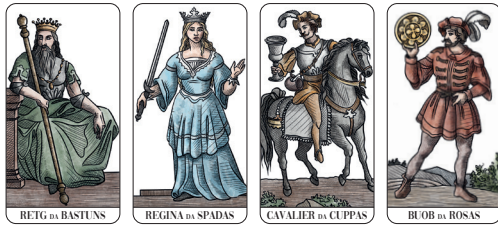
Il giug consista ord 78 cartas.  
 Da quellas 78 cartas ein 14 *spadas* (*Schwerter*), 14 *cuppas* (*Kelche*), 14 *rosas* (*Rosen*), 14 *bastuns* (*Stöcke*), 21 *troccas* (*Troccas/Trümpfe*) ed ina *il narr* (*Narr*).

Las *spadas*, las *rosas*, ils *bastuns* e las *cuppas* ein las *colurs* dil giug.



Ellas consistan mintgamai ord:

- *retgs/vegls*
- *reginas/femnas*
- *cavaliers*
- *buobs*
- diesch *lecras* da mintga *colur*



Il *narr* ei il «joker» ed sa adina vegnir daus sin tuttas *colurs* e *troccas*. Il *narr* sa cumbatter negin e resta adina en possess dil giugadur che ha dau el. Tier in «stich» da l'auter team vegn il *narr* remplazzaus el magliac da stichs cun ina carta da 0 puncts ed prius anavos sin ils agens stichs. Sch'in team ha fatg tut ils «stichs» lu s'auda il *narr* a gliez team.



# LAS TROCCAS

Las *troccas* ein numeradas dad 1 (I) entochen 21 (XXI) ed ins savess cumparegliar ellas sco il trumf dil jass cun in'exceptziun; las *troccas* ston vegnir dadas, dil mument ch'ins ha buc pli da dar *colur*.



# GIUG TROCCAS

Ei vegn giugau quater rundas, ils buns ed ils schliats vegnan dumbrai suenter mintga runda. Ina runda munta che tut ils quater giugadurs han fatg ina ga «scart». In giug vegn partius si en duas fasas. L'emprema vegn numnada «parter ora» ed la secunda «dar».

## TEAMS

Giugau vegn ei en quater personas, nua che mintgamai dus giugadurs fuorman in team.

Per formar teams san ins per exempel e trer *troccas*. Las duas bassas *troccas* fuorman in team ed las duas aultas in. Ils teams ston seser sur crusch in visavi l'auter. La persuna cun la pli bassa carta entscheiva e vinavon va il giug encuter l'ura.

## PARTER ORA

Quel ch'entscheiva ei il scartist e mischeida tuttas cartas, lai alzar giu, muossa il funs e dat ora a mintgin **6 cartas**.

**1. pass:** Persuna 1 e persuna 2 san ussa «tschintschar» ni «cumandar» il giug. Persuna 3 sa mo «dar liber» il 2. pass ni «cumandar». **«Cumandar»** munta ir directamein tier il 2. pass. **«Dar liber»** il giug munta che persuna 3 dat vinavon la decisiun a **persuna 4, al scartist**. Lezza persuna **sa prender e decider sch'ei vegn entschiet daniev ni sch'ei va vinavon cul 2. pass ni 3. pass.**

**Impurtont:** Mintga giugadur astga da tut temps cumandar il giu.

**2. pass:** Ussa va ei ella secunda runda «parter ora». Il scartist dat supplementar **6 cartas** a mintgin. Silsuenter serepeta la procedura digl 1. pass.

**3. pass:** La proxima runda ei seme-glionta, denton quella ga vegn ei dau

ora als congiugadurs **7 cartas**.

La siatavla vegn repartida veseivla. **Il scartist salva las davosas 9 cartas** ed la procedura digl 1. pass serepeta.

**Variaziun tiels pass.** Ei in team numnadamein schon cun 9 puncts ni dapli el minus, lu sa el giavischar ch'ei vegn mo dau ora duas ga. Egl 1. pass mintgamai 9 cartas ed el 2. pass 10 cartas per persuna. Ei in team cun schizun 18 puncts ni dapli el minus, sa el far dar ora 19 cartas en ina.

## FAR SCART

Il scartist metta giu suenter il 3. pass duas cartas ord siu giug.

Quellas duas cartas, las quallas ein surpli, numnan ins **scart**. Ils puncts dil *scart* van alla fin al team che ha «fatg scart». El cass che la cunterpartida ha fatg tut ils «stichs» lu s'auda il *scart* a lezs. *Ils honors; trocca XXI - il mund, trocca I - il bagat, il narr* ed *ils retgs* astgan buc vegnir mess giu el *scart*.

**Tipp:** Per buc schar engular puncts metta las cartas cun valeta el *scart*!

## DAR

La persuna dretg dil scartist entscheiva e metta ina carta. Dau vinavon vegn ei en roda. Fetg impurtont ei che **las colurs valan!**

Per exempel: Sch'ei vegn dau *rosas*, lu ston tuts, sch'igl ei pusseivel, era dar *rosas*. Sa enzatgi buc dar la colur, lu sto el dar ina *trocca*. Sche era gliez ei buc pusseivel lu san ins dar libramein, p.ex. in'otra *colur*.

**«Far stichs»:**

- Ina aulta *trocca* cumbatta ina bassa
- Ina *trocca* cumbatta las *figuras*
- Ina *trocca* cumbatta las *lecras*
- La *colur*, che vegn dada igl emprem cumbatta tut tschellas *colurs*.
- L'aulta valur dalla carta cumbatta la bassa dalla medema *colur*.
- Il *narr* cumbatta neginas cartas

Ils giugadurs ston uss sespruar dad haver ina munconza dad ina *colur* ellas atgnas cartas. Pêr cura ch'ins ha buc pli la *colur* astgan ins dar ina *trocca*, ed aschia han ins la pusseivladad da recaltgar puncts dils adversaris.

Las valurs dallas cartas ein differentas (seniester cumbatta dretg).

Tier *cuppas* e *rosas*:

**retg > regina > cavalier > buob > 1 > 2 > 3 > 4 > 5 > 6 > 7 > 8 > 9 > 10**

Tier *spadas* e *bastuns*:

**retg > regina > cavalier > buob > 10 > 9 > 8 > 7 > 6 > 5 > 4 > 3 > 2 > 1**

Ei dat en quei cass adina ina clara valur dallas quater cartas sin meisa ed il team cun la pli aulta carta survegn il «stich». Ils «stichs» vegnan rimnai da mintga team en in magliac.

Ei ina colur buc aunc stada sin meisa e tschenta enzatgi lu in *retg*, lu sa quella persuna ni il partenari preten-der ord la runda dils giugadurs il *buob* dalla medema *colur*. Quei succeda cun il clom «buob». Lubi ei era dad en-tscheiver ina *colur* cun il *retg* ed il *buob* enina. La persuna che posseda il *buob* sto bratar ora quella cun ina dallas cartas da *0 puncts* ch'ei tschentadas, ni sch'il *buob* ei el *scart* di il scartist «lez dorma». La carta san ins schar el magliac da «stichs», sch'il *retg* vegn daus cun il clom «buob, num che». Quei vul dir; sche la persuna cun il *buob* enta maun ha dau avon la *regina* ni il *cavalier* - ina carta cun dapli puncts - lu ston ins midar nuot.

## PUNCTS

En in giug dat ei 72 puncts. Dumbräu vegn mintgamai in «stich» - 4 cartas. Sche 1 carta dil «stich» ha ina valeta lu vegn quella dumbrada. Sche 2 cartas han valeta lu vegnan quellas dumbradas ensemen ed supplementar vegn subtrahau 1 punct. Tier 3 cartas cun valeta vegn ei summau tut e lu

subtrahau 2 puncts. Tier 4 cartas il medem, denton vegn ei cheu subtrahau 3 puncts.

Ha in «stich» negina carta da valeta lu dumbra quel 1 punct.

**36 puncts ei la mesadad dils puncts totals. Quei ei la stadera da buns ni schliats.**

Fa in team en ina runda 41 puncts lu ha quel 5 buns e l'auter team 5 schliats (41-36=5). Tier la proxima runda vegnan ils buns dumbrai vitier ed ils schliats naven tenor la medema metoda.

Il team cun ils buns ha gudignau il giug.

<i>trocca XXI - il mund,</i> <i>trocca I - il bagat, il narr ed ils retgs</i> <i>era numnau ils honors</i>	<b>5 puncts</b>
--	-----------------

<i>Reginas</i>	<b>4 puncts</b>
----------------	-----------------

<i>Cavaliers</i>	<b>3 puncts</b>
------------------	-----------------

<i>Buobs</i>	<b>2 puncts</b>
--------------	-----------------

Ulteriuras cartas	<b>0 puncts</b>
-------------------	-----------------

## TSCHINTSCHAR

**Dar troccas ei ina veglia varianta dils giugs da cartas da «Tarock» ch'ei vegni el 17. tschentaner dalla Frontscha tier nus el Grischun.**

Cheu el Grischun vegn aunc ina fetg impurtonta cumponenta vitier; il «tschintschar». Quels «codes» e quella tschontscha variescha da vitg tier vitg e da partida tier partida.

L'idea ei suenter il pass dil «parter ora» dad informar il partenari sur las atgnas cartas. Igl ei scumandau da numnar las cartas pil num. Lubi ei denton da «tschintschar» dallas cartas en in agen code. Cheu vegn en sesez «tschintschau» entuorn la buglia. Magari vegn ei era duvrau la historia dalla regiun e dils vitgs per s'exprimer.

Pign vocabulari:

**in schamper, strusch in  
in  
in cun ina trocca  
tric/trac, treis/treis, miez/miez  
il juhé  
pauc  
jeu mirel, aunc sis  
autras  
lechers, lecras, nuot, lavadas  
mo d'in lenn  
narr blut  
il narr  
bi narr  
in tec carn**

**fai scart, nus dein, nus stein  
jeu lasch liber  
dai ora tut  
in pass  
jeu vai miu giug**

**Medel  
bien da Medel  
Tujetsch  
trochetg  
ina trocca  
in pèr tunnels**

**ina famiglia  
in passet  
pli bugen autras  
senza mei, jeu sun buc cheu  
passun, nuot, vitas  
jeu gidel, jeu segidel, jeu sun cheu**

1 *honor*, p.ex. 1 *retg*  
2 *honors*, p.ex. 2 *retgs*  
2 *retgs* cun 5-6 *troccas* ni il *mund*  
la mesadad ein *troccas*  
il *bagat*, il *mund* ed il *narr*  
ina ni duas *troccas*  
cumandar da dar ora novas cartas  
pauc valeta, p.ex. 1 *cavalier* e *lecras*  
neginas cartas cun valeta  
mo cartas dad ina *colur*  
mo il *narr*  
il *narr* ed zatgei pauc *figuras/troccas*  
il *narr* cun enzacontas *figuras/troccas*  
enzacontas *figuras/troccas*

cumandar da dar il giug  
buc dar novas cartas  
*troccas* e *figuras*, ins vul dar il giug  
1-2 *honors* e *troccas*  
2-4 *honors* cun *troccas* e *figuras*

8-10 *troccas* ev. *mund* ni *bagat*  
varga 10 *troccas* cul *mund*  
2-3 *retgs* e *figuras*  
5-6 *troccas*  
7-8 *troccas*  
4-5 *bassas troccas*

*retg*, *regina*, *cavalier* e *buob* dalla  
medema *colur*  
bi giug, 2-3 *honors* e *troccas*  
jeu hai nuot  
jeu hai nuot  
jeu hai nuot  
in bien giug cun *scart* ni *scartina*

**Scart** han ins cu ins ha d'ina sort  
neginas, p.ex. buc *rosas*.

**Scartina** han ins cu ins ha d'ina  
sort mo ina suleta carta, p.ex. mo  
1 *bastun*.

# GIUG MUND SUTSU

Il giug consista ord tut las  
21 troccas.

Las troccas ein numeradas dad 1 entochen 21. Las cartas vegnan repartidas sin tut las personas. Mintga persona fa in mantun cun las cartas avon el sin meisa, ed quei cul tgau engiu. Silsunter volva in suenter l'auter la carta suren digl agen mantun e dat ella el miez. La carta cun l'aula cefra gudogna. Dil mument ch'igl **I** croda sil **XXI**, pia il *bagat* sil *mund*, gudogna il *bagat* quella runda. Sch'il *mund* vegn daus ella runda suenter il *bagat* gudogna l'aula, pia il *mund*. Il giug vegn daus aschiditg entochen ch'in giugadur ha tuttas cartas sin siu mantun e gudogna.



# GIUG EN MINTGA CASS

Il giug consista ord 17 cartas.  
Da quellas 17 cartas ein 4 *spadas*,  
4 *cuppas*, 4 *rosas*, 4 *bastuns* e la  
carta *en mintga cass*.

El giug ein *retgs*, *reginas*, *cavaliers*,  
*buobs* e la carta *en mintga cass*.  
Las *spadas* ed ils *bastuns* van a  
prau in cun l'auter, sco era las *ro-*  
*sas* e las *cuppas*. Quellas colurs  
e figuras vegnan dadas ensemen  
sco pèr sin meisa.  
Il giug vegn daus sco igl enco-  
nuschent «peschaletg» (Schwar-  
zer Peter) denò ch'ils giugadurs  
emprovan da puder tier la carta  
*en mintga cass*, e da gie buc schar  
encorscher ils congiugadurs nua  
la carta ei. Gudignau ha quei tal  
che posseda sco davos la carta **en**  
***mintga cass***.

En mintga cass; tier ina gronda  
raspada entuorn meisa, san ins era  
prender da pliras cartas.  
**Da far adatg ei sulet che *spadas* e  
*bastuns*, *rosas* e *cuppas* secrodan.**



2022

mera

design ed illustraziun  
[www.meragrafikdesign.ch](http://www.meragrafikdesign.ch)



dretgs e translaziun  
[www.lecidamotors.ch](http://www.lecidamotors.ch)